



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 1T3
Nova Scotia
Bid Fax: (902) 496-5016

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 3C9
Nova Scot

Title - Sujet Air Quality Analysis		
Solicitation No. - N° de l'invitation W01CE-180027/A		Date 2018-02-20
Client Reference No. - N° de référence du client W01CE-18-0027		Amendment No. - N° modif. 004
File No. - N° de dossier HAL-7-79091 (406)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$HAL-406-10307		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2018-01-07
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-02-23		Time Zone Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Matheson, Valerie		Buyer Id - Id de l'acheteur hal406
Telephone No. - N° de téléphone (902) 403-6236 ()	FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation
W01CE-180027
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W01CE-18-0027

Amd. No. - N° de la modif.
004
File No. - N° du dossier
HAL-7-79091

Buyer ID - Id de l'acheteur
HAL406
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La modification 004 vise à répondre à une question soulevée après la publication de la demande de soumissions.

Q : Est-ce que ce délai d'exécution est de deux jours s'appliquent à la fois en vrac et les résultats de l'échantillonnage de l'air ou simplement Air? Si seulement pour l'air, est la microscopie électronique échantillons (TEM ou lumière polarisée) inclus ou seulement la phase contraste échantillons?

R : Le délai d'exécution de 2 jours s'applique aux deux en vrac et des échantillons d'air. Des échantillons d'air peut comprendre soit la microscopie électronique échantillons (TEM ou lumière polarisée) ou des échantillons de contraste de phase.

Toutes les autres modalités et conditions demeurent les mêmes.